





Índice



	Página
Antes de instalar este aparato	1
Conexiones eléctricas	2
Antes de poner en funcionamiento el horno	2
Seguridad infantil / Protección anti-puesta en marcha del horno vacío:	3
Accesorios estándar	3
Accesorios opcionales	3
Panel de control	4
Descripción de los símbolos	4
Descripción de parada	4
Importante: al usar el horno microondas	5
Función encendido automático	6
Función ventilación automática	6
Visualización de la función del reloj	6
Función de minutero	7
Interrupción de la cocción	8
Tiempo y potencia	8
Función puesta en marcha a la máxima potencia (Jet Start)	9
Función de descongelación manual	9
Función de descongelación automática	10
Función de grill	11
Grill en combinación con el microondas	12
Función añadir	13
Función crisp	13
Función crisp automático	14
Función de memoria	15
Mantenimiento Horno	16
Mantenimiento Campana	16
Asistencia	17
Datos para prestaciones de calentamiento	18
Ficha técnica	18

CONSEJOS PARA LA PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE

Embalaje

La caja del embalaje es 100% reciclable, como lo atestigua el símbolo impreso. Respete la normativa local. Mantenga el material potencialmente peligroso (bolsas de plástico, poliestireno, etc.) fuera del alcance de los niños.

Este aparato lleva el marcado CE en conformidad con la Directiva 2002/96/EC del Parlamento Europeo y del Consejo sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE). La correcta eliminación de este producto evita consecuencias negativas para el medioambiente y la salud.

El símbolo en el producto o en los

documentos que se incluyen con el producto, indica que no se puede tratar como residuo doméstico. Es necesario entregarlo en un punto de recogida para reciclar aparatos eléctricos y electrónicos.

Deséchelo con arreglo a las normas medioambientales para eliminación de residuos.



Para obtener información más detallada sobre el tratamiento, recuperación y reciclaje de este producto, póngase en contacto con el ayuntamiento, con el servicio de eliminación de residuos urbanos o la tienda donde adquirió el producto.

Antes de desecharlo, corte el cable de alimentación para que el aparato no pueda conectarse a la red eléctrica.

Antes de instalar este aparato

Manéjelo con cuidado

Compruebe antes de montarlo que la cavidad del horno está vacía.

Compruebe que la pared en la que se va a montar el aparato es lo suficientemente resistente para soportar el peso del aparato (ver las Especificaciones técnicas).

Compruebe, antes de montarlo en la pared, que el aparato está en perfectas condiciones de funcionamiento.

⚠;ATENCIÓN!

lado.

Este aparato tiene que ser instalado solamente sobre cocinas eléctricas o a gas. La distancia entre la cocina y la parte inferior del aparato tiene que ser de por lo menos 430 mm para las cocinas eléctricas y de por lo menos 650 mm para las cocinas a gas.

Contacte al fabricante y pídale la distancia mínima cuando: Cocina eléctrica:

- La cocina tiene más de 4 placas eléctricas.
- Las dos resistencias traseras superan la potencia de 2 kW por resistencia.
- Las dos resistencias delanteras superan la potencia de 1,5 kW por resistencia.

Cocina a gas:

- Cada quemador de gas produce más de 3,2 kW.
- La cocina produce más de 10 kW en total.

La evacuación del aire no deberá efectuarse a través de un conducto utilizado para la evacuación de otros vapores o gases quemados, o sea a través de una tubería utilizada para fuentes de llama abierta.

Si instala este aparato en un tubo de descarga que ha quedado inutilizado y que tendrá que servir para la evacuación de vapores o de gases quemados, le recomendamos que pida, antes de realizar la instalación, consejo y aprobación a un técnico especializado.

Si la campana de la cocina se utiliza junto con otros aparatos que consumen el aire de la habitación (es decir, aparatos a gas, diesel o carbón, calentadores de agua, calderas a vapor), recuerde que la campana aspira el aire de la habitación, y que por lo tanto éste puede ser insuficiente para la combustión.

Las campanas de la cocina y otros aparatos que necesiten de un conducto de descarga, sólo pueden utilizarse sin peligro si hay una depresión máxima de 0.04 bar en la habitación, que evite la reabsorción de los gases quemados.

Esto sólo es posible si el aire de la combustión se evacúa a través de aberturas, como puertas, ventanas, rejillas murales para la ventilación y la evacuación del aire u otros dispositivos técnicos tales como elementos de bloqueo recíproco o similares. Si no está seguro, consulte a un técnico cualificado. **Nota:** Mantenga las ventanas de la cocina cerradas, para optimizar el funcionamiento, cuando utilice el ventilador. En caso contrario, no tendrá depresión en la cocina. Habrá que dejar abierta, sin embargo, una ventana en la habitación de al

La campana de cocina de recirculación interna - con filtro de carbón no es en absoluto peligrosa.

Para la evacuación utilice tuberías flexibles de aluminio o tuberías de chapa anti-corrosivas.

No utilice tuberías de plástico inflamable. Compruebe siempre que los tubos y los canales de evacuación sean lo más cortos posible.

No monte las tuberías en ángulo recto. Deben tener siempre una forma curva y encajar en el conducto en un ángulo hacia arriba. El diámetro de la tubería no deberá estrecharse hacia la parte superior.

El buen funcionamiento del ventilador se reducirá si se utilizan tuberías de diámetro pequeño.

Evacuación externa:

La brida tiene una abertura de \emptyset 120 mm, por lo que podrán montarse tuberías de evacuación de \emptyset 120 mm.

Recirculación interna

La campana de la cocina se utiliza con el sistema de recirculación interna cuando no hay una tubería o abertura en la pared exterior.

En el caso de la recirculación interna, deberá instalarse el deflector del aire y el filtro de carbón para la absorción de los vapores de cocción (ver mantenimiento y accesorios).

A ¡ATENCIÓN!

Compruebe si el embalaje contiene todos los materiales necesarios para montar el aparato.

Siga las instrucciones de montaje que se proporcionan por separado cuando instale el aparato en la pared.

El fabricante no se responsabiliza por los problemas que puedan producirse por el incumplimiento de estas instrucciones.

.

Conexiones eléctricas

Antes de efectuar la conexión controle que la tensión que figura en la placa de características corresponda a la tensión del hogar.

La conexión a tierra de este aparato es obligatoria por norma de ley.

El fabricante no se responsabiliza por los daños a personas o cosas ocasionados por el incumplimiento de esta norma. **En el caso de una conexión permanente**, un técnico cualificado deberá instalar el aparato.

Atención!

Con una conexión permanente es necesario instalar un dispositivo separador. El dispositivo separador deberá tener una abertura de contacto omnipolar de más de 3 mm, que incluya interruptores LS, válvulas de seguridad y relés. El dispisitivo separador deberá estar conectado directamente a la terminal.

Los fabricantes no se responsabilizarán de los problemas que puedan producirse cuando el usuario incumpla las instrucciones indicadas anteriormente.

No utilice el aparato si están dañados el cable de alimentación

golpeado o ha caído. Se pueden producir sacudidas eléctricas,

Este aparato no tiene que ser usado al aire libre. No lo use cerca de fregaderos o lugares mojados, cerca de una piscina o

v el enchufe, si no funciona correctamente o si ha sido

⚠ ¡ATENCIÓN!

ESTE APARATO TIENE QUE ESTAR CONECTADO A TIERRA. 🛓

Antes de poner en funcionamineto el horno

LÉALAS ATENTAMENTE Y GUÁRDELAS PARA CONSULTARLAS MÁS ADELANTE SI ES NECESARIO

Lea atentamente las instrucciones y las condiciones de garantía antes de poner en funcionamiento el horno y guárdelas para poder consultarlas más adelante.

Es necesario rellenar los datos de la garantía y remitirla a nuestro Servicio Asistencia.

Asegúrese de que el aparato no esté golpeado. Compruebe que la puerta del horno cierre perfectamente y que el burlete no esté estropeado. Vacíe el horno y límpielo por dentro con un paño suave y húmedo.



No se apoye a la puerta y no deje que los niños se cuelguen de la misma cuando está abierta.

el horno no se encuentra en funcionamiento.

No use el interior del horno como despensa. No deje papel, utensilios de cocción o alimentos dentro del horno cuando

incendios u otras averías.

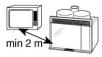
similares.

No utilice la parte telescópica como estantería o zona para dejar las cosas después de cocinar. No ha sido diseñado para soportar elementos pesados ni utensilios calientes.



Si el filtro está dafiado, deberá cambiarse. No utilice la campana extractora sin el filtro: no ha sido diseñada para funcionar de esta forma.

El horno funciona solamente si la puerta está cerrada correctamente.



Si el horno está instalado cerca de aparatos de radio, televisión o antenas puede causar interferencias.

El material del embalaje es reciclable y está marcado con el símbolo de reciclaje \triangle .

⚠ ¡ATENCIÓN!

Este horno no tiene que funcionar en vacío con la función microondas. El aparato podría quedar estropeado. Si Ud. desea hacer pruebas de programación, ponga dentro del horno un vaso de agua. El agua absorbe las microondas y el horno no se estropea.

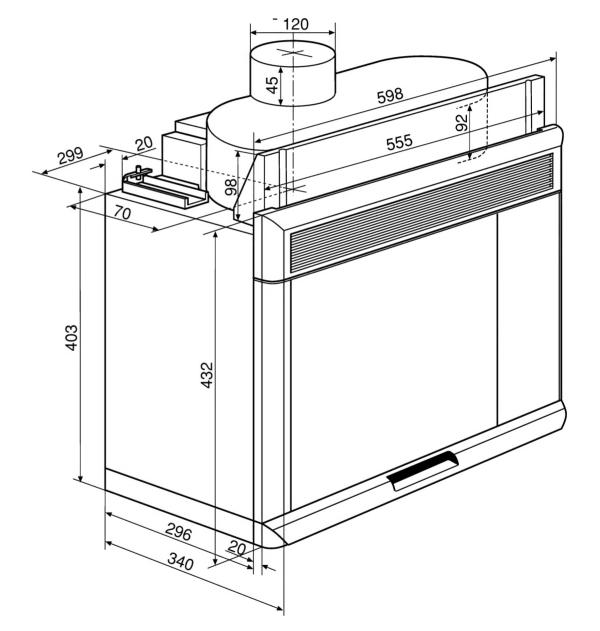


No prepare nunca platos "flambeados" bajo la campana de la cocina!

No utilica nunca una llama abierta bajo la campana. La utilización de una llama sin protección es peligrosa para los filtros y podría causar incendios.

No deje nunca la sartén desatendida cuando esté friendo alimentos. El aceite puede arder con facilidad. Constituye un peligro de incendio en potencia!

Los fabricantes se niegan a aceptar cualquier responsabilidad por daños causados a la campana o incendio de ésta a causa del incumplimiento de las instrucciones indicadas anteriormente.



19

Datos concernientes a las prestaciones de calentamiento

Según la norma IEC 705.

La Comisión Electrotécnica Internacional, SC 59 H, ha establecido una prueba de calentamiento estándar para todos los hornos microondas. Para este horno recomendamos lo siguiente:

AVM 955				
Pruebas	Candidad	Tiempo aproximado	Nivel de potencia	Recipiente
Α	750 g	9 min	750 W	Pyrex 3.220.87
В	475 g	5 1/2 min	750 W	Pyrex 3.827.80
C	900 g	15 min	750 W	Pyrex 3.838.80
Descongelación carne picada	500 g	14 1/2 min, Auto		Colocado en un disco plástico

Ficha técnica

Modelo	AVM 955				
Tensión de alimentación	230 V/50 Hz				
Consumo de corriente	2550 W				
Fusible	16 A				
Lighting	1 x PL 11 W				
	Potencia microondas (seg•n normas IEC 705, 1000g de agua)				
Potencia del microondas	900 W				
Potencia del gril	900 \	N			
Tabla descongelación	Peso	Etapas	Capacidad	de ventilacion se	gun DIN 44971
	50-500 g	25 g	(Diametro de ventilacion Ø 120 mm Velocidad Capacidad		Ø 120 mm)
1-4	500-800 g	50 g			pacidad
	800-2000 g	100 g		Evacuacion	Recirculacion
	50-500 g	25 g	1(Min)	170 m ³ /h	160 m³/h
5	500-800 g	50 g	2(Med)	290 m ³ /h	220 m ³ /h
	800-3000 g	100 g	3(Max)	360 m ³ /h	240 m ³ /h
Tabla alimentos auto crisp	Peso				
1	150-400 g				
2-4	150-400 g				
Reloj programador	Electrónico				
Dimensions:	AxLxP				
Dimensiones exteriores	540x598x340				
Hueco del horno	200x340x290 20 L				
Peso:	36 Kg				

Seguridad infantil / Protección anti-puesta en marcha del horno vacío:

Este horno tiene una función automática de seguridad para los niños que se activa un minuto después de que el horno haya vuelto a "stand by". El horno está en "stand by" cuando el display está en blanco o visualiza la hora.

La puerta debe abrirse y cerrarse, por ejemplo, colocando

alimentos en el interior antes de liberar el cierre de seguridad. Si intenta hacer funcionar el horno sin colocar alimentos en el interior, el display visualizará "door" indicando que debe abrir y cerrar la puerta antes de hacer funcionar el horno.

Accesorios

A :ATENCIÓN!

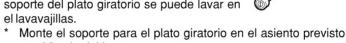
Se encuentran en el comercio distintos accesorios para la cocción en el horno. Asegúrese de que sean aptos para la cocción con microondas. Al poner un alimento en el horno microondas, asegúrese de que el alimento, la vajilla o la tapa no toquen las paredes o el cielo del horno.

Hay disponible una serie de accesorios en el mercado. Antes de adquirirlos, asegúrese de que son idóneos para el uso con microondas.

Accesorios Estándar

Soporte para plato giratorio

Use el soporte para el plato giratorio debajo del plato giratorio de vidrio. No apoye ningún utensilio sobre el soporte, se puede apoyar sólo el plato giratorio de vidrio.El soporte del plato giratorio se puede lavar en



Plato giratorio de vidrio

Use el plato giratorio de vidrio en todos los métodos de cocción. El plato giratorio recoge los jugos de cocción y las partículas de comida que de lo contrario podrían ensuciar o manchar por dentro el horno. Se puede lavar el plato giratorio en el lavavajillas.

* Ponga el plato giratorio de vidrio sobre el soporte.

en el fondo del horno.

Parrilla para el grill

Usela para acercar el alimento a la resistencia del grill.

Ponga siempre la parrilla para el grill en el plato giratorio de vidrio como soporte y para recoger los jugos de la cocción. Se puede estropear el horno si se pone

la parrilla para el grill directamente en el fondo del horno.

Para sacar la parrilla use guantes de horno. La parrilla se puede lavar en el lavavajillas.

Separador para dos platos

Es ideal para el calentamiento en dos niveles. Ponga un plato sobre el plato giratorio de vidrio y el otro plato sobre el soporte separador. El separador se puede lavar en el lavavajillas.

No la utilice junto con el grill o el Crisp.



Plato gratinador crisp

Coloque los alimentos directamente en el Plato Crisp.

Al usar el plato Crisp apóyelo siempre sobre el plato giratorio de vidrio. Se puede precalentar el Plato Crisp antes del uso

Use guantes para el horno o el mango especial entregado con el horno para sacar el Plato Crisp del horno.

El Plato Crisp se puede lavar con agua y detergente líquido. Las zonas que se presentan demasiado sucias se pueden limpiar con una esponja abrasiva y detergente líquido.

No use estropajos metálicos. Podrían rayar la superficie. Se puede usar cuando se realiza la cocción en el horno (véase función de aire circulante).

Mango para el plato crisp

Use el mango especial Crisp, que se entrega con el horno, para sacar del horno el plato Crisp cuando está caliente. El mango Crisp se puede lavar en el lavavajillas.



Desviador de aire

El desviador de aire para la recirculación interna se usa cuando se ha elegido la opción de la utilización de la recirculación interna.



Accesorios opcionales

Filtro de carbón activo

El filtro de carbón absorbe de forma eficaz los vapores de la cocina.

Es necesario cambiarlo con regularidad y lo puede solicitar a su distribuidor local.

Panel de control

Barra de potencia. Visualiza el nivel de potencia del aparato.

Display digital. Este display incluve un reloi de 24 horas. la función de temporizador y los símbolos que indican la hora del día, el tiempo de cocción, el nivel de potencia, clases de alimentos seleccionados y estado del temporizador.

Botón de descongelación automática.

Utilice este botón para seleccionar la clase de alimentos deseados antes de descongelar los alimentos.

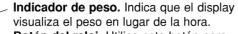
Botón micro. Pulse este botón para ajustar el nivel de potencia deseado.

Botón grill. Utilice este botón para seleccionar la función de grill.

Botón añadir un poco más. Utilice este botón cuando desee cocinar un poco más para acabar de preparar el alimento.

Botón de arrangue/arrangue rápido.

Pulse este botón para arrancar automáticamente con el nivel de potencia máximo y el tiempo de cocción ajustado en 30 segundos. Cada presión adicional aumenta el tiempo de cocción en 30 segundos. Este botón también actúa como un botón de puesta en marcha normal después de ajustar una función.



Botón del reloi. Utilice este botón para seleccionar el reloj de 24 horas y ajustar la hora del día.

Botón del temporizador. Utilice este botón para seleccionar la función de temporizador independiente.

Botón crisp de peso automático.

Selecciona el tipo de alimentos que se desea. Utilice este botón cuando se tuesta con el plato Crisp.

Botón de ajuste. Utilice este botón para aiustar el tiempo de cocción, hora del día o peso de los alimentos a descongelar v para ajustar el temporizador.

Botón crisp. Utilice este botón cuando cocine con el plato Crisp (manualmente).

Botones de memoria. Utilice estos botones para memorizar los ajustes que utilizará con mayor frecuencia. Todas las funciones pueden memorizarse para obtener un acceso rápido a ellas.

Botón de parada. Utilice este botón para detener o volver a iniciar cualquiera de las funciones del horno.

Botón potencia máxima del ventilador **Botón** potencia media del ventilador Botón potencia mínima del ventilador

Asistencia

Si el horno no funciona, antes de llamar al Servicio Asistencia. efectúe los siguientes controles:

- * El soporte y el plato giratorio están aloiados en su asiento.
- El aparato está bien enchufado.
- La puerta está bien cerrada.
- Controle los fusibles y asegúrese de que no falte la corriente.
- Ha extraído la parte telescópica cuando utilizaba la campana, el ventilador o la luz.
- Espere unos diez minutos y luego ponga otra vez en marcha el aparato.

Estos controles son necesarios para evitar inútiles llamadas al Servicio Asistencia que le serían adeudadas. Al llamar al Servicio Asistencia indique siempre el número de matrícula y el modelo del horno (véase la placa de características en la parte trasera del aparato).

Importante!

En caso de que fuera necesario substituir el cable de alimentación, el cable nuevo se puede adquirir en los centros de asistencia. El cable de alimentación tiene que ser substituido por personal especializado.

A ;ATENCIÓN!

El Servicio Asistencia tiene que ser efectuado exclusivamente por los técnicos adiestrados por el fabricante. Es peligroso que la reparación la haga cualquier otra persona.

Si ud. necesita del servicio asistencia

Whirlpool dispone de una red nacional de asistencia. Los técnicos Whirlpool están adiestrados y autorizados a efectuar asistencia tanto durante el período de garantía del producto como después del mismo, en toda Europa.

Para saber cuál es el Centro de Asistencia Whirlpool autorizado en su zona, consulte al distribuidor o bien busque en la guía telefónica en:

Whirlpool Electrodomesticos o Asistencia Whirlpool Autorizada



Descripción de los símbolos



Símbolo de reloi





⊘ Clock

Adjust





Símbolo de temporizador

Símbolo de descongelación



Símbolo Crisp



Símbolo de grill

Start 🔷



Símbolo añadir un poco más

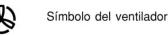


Símbolo de memoria



Símbolo de peso







劉 飕

Símbolo de arranque

Símbolo de temporizador

Símbolo de funcionamiento

del microondas

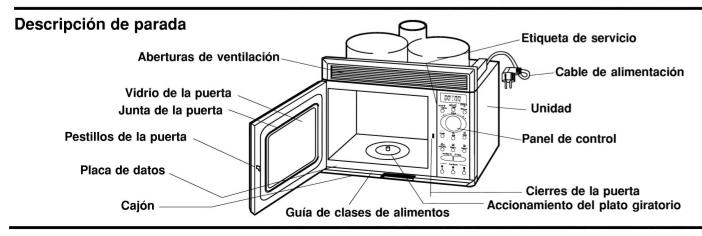
finalizada

finalizado

Símbolo de función



Símbolo de parada



Electrodomesticos - Asistencia o

Horno

⚠ ¡ATENCIÓN!

Desenchufe el aparato antes de realizar operaciones de mantenimiento!

Esto se consigue desconectando el enchufe o, cuando se trate de un aparato permanentemente instalado. desconectando el fusible.

El microondas por dentro es de acero inoxidable. Por esto, si lo comparamos a muchos otros hornos de microondas de acero esmaltado, la superficie no se deteriora por oxidación o corrosión.

La limpieza es el único mantenimiento requerido. Tiene que ser efectuada con el

horno eléctricamente desconectado. Limpie frecuentemente todos los depósitos

de la superficie que se haya ensuciado. No use estropajos de alambre para limpiar la parte interior del horno. Ravarían la superficie.

A intervalos regulares, en especial si se han derramado líquidos, saque el plato giratorio y limpie la base del horno. Este horno ha sido proyectado para funcionar con el plato giratorio alojado en su asiento.

No haga funcionar el horno sin el plato giratorio.

Use un detergente no agresivo, agua y un paño suave para limpiar por dentro y por fuera la puerta y los burletes de la misma.

No deje que se formen depósitos o que quede comida alrededor de la puerta.

Para manchas difíciles de quitar, hierva una taza de aqua en el horno unos 2 ó 3 minutos. El vapor ablandará la suciedad.

Los olores dentro del horno se pueden eliminar poniendo una taza de aqua con zumo de limón hasta que hierva.

El grill no necesita limpieza ya que las altas temperaturas quemarán las

salpicaduras, aunque se debe limpiar a intervalos periódicos la superficie que tiene debajo. Límpielo con agua caliente, detergente v una esponia.

Si no utiliza la función de Grill regularmente, haga funcionar sólo el grill durante 10 minutos una vez al mes para reducir el riesgo de incendio.

Importante!

Los burletes de la puerta y las zonas alrededor tienen que ser controladas periódicamente. En caso de daños, no haga funcionar el aparato hasta que un técnico cualificado adiestrado por el fabricante haya reparado el daño.

⚠ ¡ATENCIÓN!

Productos abrasivos, estropajos de alambre y paños abrasivos, etc. pueden dañar la placa frontal, la parte interior o exterior del horno. Use una esponja con un detergente líquido o una servilleta de papel con un producto spray para la limpieza de vidrios. Rocíe el spray en una servilleta de papel. No rocíe directamente en el horno.

Utilice únicamente paños húmedos, especialmente cuando limpie la reilla de ventilación.

Campana

Filtros desengrasantes

Los filtros desengrasantes recogen las grasas de los humos de la cocina y es necesario limpiarlos regularmente. Cuanto más a menudo lo hagan, mejor funcionarán. Los filtros desengrasantes están confeccionados con varias capas de aluminio tensado. Lávelos con agua jabonosa caliente o en el lavavajillas (60°C) una vez al mes.

Cómo extraer los filtros desengrasantes

- a. Extraiga totalmente el cajón
- b. Tire hacia abajo del asa para soltar el filtro de la posición de montaje

Filtro de carbón (opcional)

No es lavable ni puede utilizarse de

- Cámbielo cada 6 meses

Montaje del Filtro de Carbón (2 piezas)

- a. Extraiga totalmente el cajón.
- b. Extraiga los filtros desengrasantes.
- c. Acóplelo primero hacia atrás en sitio adecuado 2.
- d. Fije seguidamente el filtro de carbón hacia delante utilizando los ganchos 1.
- e. Vuelva a montar los filtros desengrasantes.

Desmontaje del Filtro de Carbón

Desenganche el filtro de carbón de su lugar, empujando los ganchos 1.

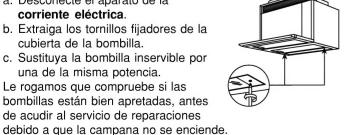
El incumplimiento de las normas para la limpieza del aparato y el cambio y la limpieza de los filtros puede ser la causa de incendios.

⚠ ¡ATENCIÓN!

Por esta razón, le recomendamos que siga atentamente estas instrucciones.

Cambio de la bombilla

- a. Desconecte el aparato de la corriente eléctrica.
- b. Extraiga los tornillos fijadores de la cubierta de la bombilla.
- una de la misma potencia. Le rogamos que compruebe si las bombillas están bien apretadas, antes de acudir al servicio de reparaciones



Importante: al usar el horno microondas

No caliente ni almacene ni use materiales inflamables dentro o cerca del horno. El humo podría provocar incendios o explosiones.



No use el microondas para cocer o calentar huevos enteros con o sin cáscara.



Use este aparato solamente para el uso previsto en este manual.

No use productos químicos corrosivos o vaporizadores en este aparato. Este tipo de horno ha sido proyectado para calentar o cocer alimentos. No tiene que ser usado para usos industriales o de laboratorio.

No cueza demasiado los alimentos. Podrían provocarse incendios.

No use el horno microondas para secar teiidos, papel, especias, hierbas, madera, flores, fruta o cualquier material combustible. Podrían provocarse incendios



No deje el horno sin vigilancia, en especial cuando se usa papel, plástico y demás materiales combustibles durante la cocción. El papel puede carbonizarse o incendiarse y algunos tipos de plásticos pueden fundirse con el calor. Como cualquier otro tipo de electrodoméstico hay que vigilarlo cuando lo usan los niños.

Saque las tiras de cierre de las bolsas de material plástico o de papel antes de ponerlas en el horno.

Si no utiliza la función de Grill regularmente, puede existir riesgo de incendio cuando las partículas de alimento y grasa se acumulan por debajo del elemento de grill. Para reducir este riesgo, haga funcionar sólo el grill durante 10 minutos una vez al mes con el fin de que se limpien los elementos.

En el caso de que el material dentro/fuera del horno se incendiara, deje la puerta cerrada, apague el horno y desenchufe el aparato o bien desconecte la alimentación general del hogar.



Al calentar líquidos, ej.: bebidas o agua en el microondas, el líquido se puede sobrecalentar más allá del punto de ebullición sin que aparezcan burbujas. Esto podría hacer desbordar de golpe el líquido que hierve.

Para prevenir esta posibilidad, haga lo siguiente:

- 1) Evite el uso de recipientes de cuello estrecho.
- 2) Mezcle el líquido antes de poner el recipiente en el horno y deje sumergida una cucharita de las de té.
- 3) Después de calentar, calcule un tiempo de pausa, mezclando una vez más antes de sacar el recipiente del

No use el microondas para calentar alimentos o líquidos en recipientes sellados. El aumento de la presión podría causar daños en el cierre del recipiente que también podría

explotar.



Algunos alimentos de bajo contenido de agua, ej.: aceite, chocolate y algunos tipos de pasteles rellenos, tienen que ser calentados con mucho cuidado.

No use el horno de microondas para freír puesto que es imposible controlar la temperatura del aceite.

Una de las mayores ventajas del horno de microondas es el tiempo de cocción breve. Por tanto, no supere los tiempos de cocción o calentamiento aconsejados.

Consulte siempre el libro con los datos de cocción para más detalles, en especial si los alimentos que se utilizan para la cocción o el calentamiento contienen alcohol.

Después de calentar los alimentos para niños o líquidos en el biberón, agite y controle la temperatura antes de servirlos. Esto favorece la distribución homogénea del calor evitando el riesgo de guemaduras. Asegúrese de que ha sido guitada la tetina y el cubre tetina antes de calentar el biberón



Use guantes para el horno. La energía de las microondas no calienta el recipiente sino el alimento. El calor del grill calienta tanto el recipiente como el horno. También el plato Crisp se calienta mucho durante el uso.

Para evitar quemaduras, use siempre

quantes para el horno al manipular los recipientes, tocar el horno y sacar las cazuelas.

Función encendido automático

La campana dispone de una función de encendido automático de la luz que se activa con la apertura del cajón.

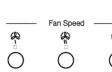
La luz se apaga al cerrar el cajón.



Función ventilación automática

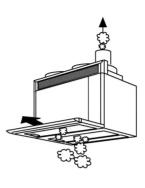
La campana dispone de una función de encendido automático del ventilador que se activa con la apertura completa del cajón. El ventilador se pone en funcionamiento siempre a la velocidad mínima.

La velocidad del ventilador se regula por medio de los tres pulsadores de ajuste correspondientes. Velocidad ventilador.



Nota:

Toda cocción genera calor, especialmente al usar la cocina. Algunas veces el calor puede concentrarse debajo del ventilador cuando éste no funciona. Dentro del ventilador se encuentra un sensor que acciona automáticamente el ventilador cuando el calor es excesivo. Al disminuir la temperatura, el ventilador se apaga automáticamente.

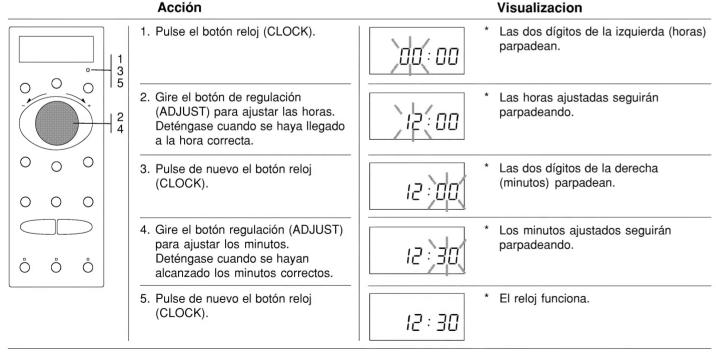


Visualización de la función del reloj

Cuando el aparato se conecta por vez primera o después de un fallo de alimentación, el display aparece en blanco. Si se desea, puede mantenerse permanentemente visible un reloj digital de 24 horas. Si la función de reloj no está programada en el horno, el display permanecerá en blanco hasta que se ajuste el tiempo de cocción.

Mantenga la puerta abierta durante el ajuste del reloj. Esto le proporciona 10 minutos para realizar dicho ajuste.

Si la puerta se mantiene cerrada, cada paso deberá efectuarse en un plazo de 30 segundos. De lo contrario, el horno vuelve a "standby" y deberá empezar de nuevo.



Nota:

Si desea que desaparezca el reloj del display una vez que ha sido ajustado, basta con pulsar el botón reloj (CLOCK) de nuevo y después pulse el botón Stop. Para volver a establecer el reloj, siga el procedimiento anterior.

Función de memoria

La función de Memoria proporciona un modo sencillo para volver a llamar rápidamente un ajuste preferido o una combinación de funciones. Simplemente, pulse un botón de Memoria y después el botón Start.

El principio de la función de Memoria es el de memorizar cualquier función y ajustar lo que se está visualizando actualmente.

Cuando se conecta el aparato o después de un fallo de alimentación, las memorias del horno tendrán almacenadas lo siguiente:

M1 - 1 minuto y 750 W

M2 - 3 minutos y 750 W

Las dos memorias son totalmente reprogramables. Para reprogramar una memoria seleccione una función y efectúe los ajustes necesarios. Mantenga pulsado el botón Memo hasta que suene una señal acústica. Puede reprogramar las memorias tantas veces como lo desee.

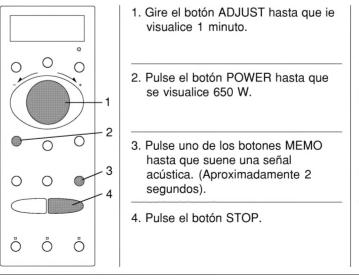
Acción Visualización 1. Pulse uno de los botones MEMO. Se mostrará el contenido de la memoria en el display digital. 0 0 \circ 2. Pulse el botón START. El horno funciona. 58 Cuando ha finalizado el programa memorizado, el horno se detiene automáticamente v suena una señal acústica. Ŏ

Como reprogramar una memoria

Supongamos que deseamos cocinar algunos productos durante un minuto con un nivel de potencia de 650 W.

88

650W



La memoria ya ha sido programada. Para comprobar lo que se ha memorizado, simplemente pulse el botón Memo de nuevo y se mostrará en el display el contenido de la mismo. **Nota:** Cuando se memorizan nuevos valores en la memoria se borra el contenido antiguo de la misma.

Funcion crisp automatico

El horno microondas tiene una función Crisp automática para los alimentos preparados congelados. Esta función le permite recalentar rápidamente los alimentos en un solo paso desde la congelación hasta la temperatura de consumo. El horno necesita conocer el tipo de alimento que debe dejarse crujiente y el peso neto de los alimentos. En el interior del horno se han dibujado cuatro categorías de alimentos. Con ello obtendrá unos buenos resultados finales. Cada pulsación posterior seleccionará la categoría de alimentos siguiente.

Si el peso es inferior al recomendado:

Utilice la "función Crisp" manual para tostar los alimentos manualmente. La experiencia será la que le indicará el tiempo correcto para cocinar pequeñas cantidades de sus alimentos

favoritos.

Patatas (150-400a)

- * Patatas fritas
- * Pommes chateau
- * Croquetas de patata

Si el peso es superior al recomendado:

Divida los alimentos en dos o más partes y efectúe el Crisp automático de cada parte por separado.

Si no es posible dividir los alimentos, debe utilizar la "función Crisp" manual para tostarlos manualmente. Con mayores cantidades es necesario remover o dar la vuelta a los alimentos durante el tostado y los mejores resultados se obtienen con la "función Crisp" manual.

El Calentamiento Crisp automático sólo se usa para alimentos precocinados congelados. Tenga en cuenta que dejando reposar unos pocos minutos se mejoran siempre los

i Pollo

(150-400a) Cuartos de pollo

* Nuggets de pollo

⚠ IMPORTANTE!

J Quiche y pasteles

(150-400g)

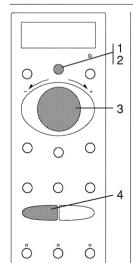
Coger los alimentos directamente del congelador y colocarlos en el plato Crisp.

No se debe poner ningún recipiente ni envoltorio en el plato Crisp. Sólo el alimento.

La función Auto Crisp da un resultado inmejorable si el alimento está a -18°C y se coge directamente del congelador. Si la temperatura del alimento es superior a -18°C por haber sido colocado en el frigorífico, el tiempo calculado por el horno será demasiado largo v existe el riesgo de que la cocción sea deficiente. En este caso debe escoger menor peso para que el tiempo total sea inferior. Si el alimento ha estado fuera del congelador durante 20 minutos máximo debe escoger también un peso inferior.

Si el alimento ha estado fuera del congelador más 20 minutos deberá escoger la función Crisp manual. Su experiencia le proporcionará el tiempo correcto.

Acción



1. Pulse el botón AUTO CRISP.

Pizzas

(150-400g)

- 2. Siga pulsando el botón AUTO CRISP para seleccionar las categorías de alimentos deseadas.
- 3. Gire el botón ADJUST para ajustar el peso del alimento que debe tostarse automáticamente.
- 4. Pulse el botón START.

No es posible canviar o activar y desactivar el nivel de potencia o el grill cuando se utiliza la función de Crisp automático.

Visualización

El display muestra ahora el peso en gramos (gr.) v se indica la primera de las cuotro categorías de alimentos.



150





- Comienza el proceso de cocinado.
- * El símbolo de funcionamiento del microondas parpadea.
- El tiempo de Crisp automático se visualiza en forma de cuenta atrás.



Cuando el programa de Crisp automático ha finalizado, suena una señal acústica.

Función de minutero

La función de minutero es completamente independiente de todas las demás funciones y puede utilizarse en cualquier momento con independencia de si el horno está cocinando actualmente o no. Con ella puede ajustar rápidamente un tiempo sin que afecte al cocinado.

El minutero es fácil de utilizar incluso con otra función activada. Para llevarlo a cabo, simplemente debe seguir el procedimiento indicado en la parte inferior, mientras el horno está en funcionamiento.

La función de minutero es útil cuando necesite un avisador como recordatorio del tiempo de preparación de ciertos alimentos, por ejemplo, para un asado grande o pollo.

Utilice la función de minutero cuando la receta recomiende un tiempo de reposo después del cocinado.



Nota:

El tiempo puede aumentarse fácilmente girando el botón Adjust después de que se haya pulsado el botón Timer.

Efectuando una pulsación en el botón Timer se visualiza el tiempo que queda en el minutero. El minutero se visualiza durante 3 segundos y el display vuelve a mostrar el tiempo de cocinado.

Si está cocinando actualmente, el símbolo del minutero parpadeará durante el cocinado.

Detenga el minutero girando el botón Adjust hasta la posición cero. Para detener el minutero cuando está funcionando en segundo plano respecto a otra función, en primer lugar debe llamar al minutero al primer plano pulsando el botón Timer y después girando el botón Adjust hasta cero. El símbolo del minutero desaparece y se visualiza el tiempo de cocinado en forma de cuenta atrás.

Interrupcion de la cocción

Para interrumpir el proceso de cocción :

Si desea comprobar, remover o girar el plato que se está preparando, abra la puerta y el proceso de cocción se detendrá automáticamente. Cuando se abre la puerta, el tiempo de cocción y las funciones



permanecen ajustadas durante 10 minutos para indicar que el cocción /recalentado ha sido interrumpido. Si abre la puerta debe tener en cuenta lo siguiente:

Para reinicializar el proceso de cocción :

Cierre la puerta y pulse una vez el botón START.

Nota: El proceso de cocción continúa desde donde fue interrumpido si se pulsa una vez el botón START. Pulsando dos veces el botón START el tiempo aumenta también en 30 segundos.



Si no desea seguir cocinando:

Retire los alimentos, cierre la puerta y pulse el botón STOP.

Si no interrumpe el proceso de cocción :

Cuando el proceso de cocción ha finalizado, el horno emitirá una señal acústica cada minuto durante 10 minutos, a menos que se abra la puerta o se pulse el botón STOP.

Nota: Es posible cambiar el tiempo y la potencia durante la cocción excepto cuando se utilizan las funciones de descongelado de peso automático y crisp de peso automático.

Cocción continuada:

Cuando ha finalizado el proceso de cocción , el horno mantiene los ajustes actuales durante 10 minutos a menos que se pulse el botón STOP. Esto le permite seguir cocinando simplemente pulsando en primer lugar el botón ADD (añadir un poco más) y después el botón START. También puede seguir cocinando simplemente pulsando varias veces el botón START. En este caso el horno solamente aumenta el tiempo en 30 segundos por cada pulsación. Todos los demás ajustes se mantienen igual.

Nota: El horno mantiene los ajustes solamente durante 30 segundos si la puerta se abre y después se cierra una vez se ha finalizado la cocción .

Tiempo y potencia

 \bigcirc

Ŏ

Ŏ

 \circ

Acción

- Pulse repetidamente el botón potencia de las microondas (POWER) para seleccionar el nivel de potencia deseado. Pulsando continuamente el botón potencia se aumenta rápidamente el nivel de potencia hasta el máximo y comienza de nuevo a 0. Suelte el botón cuando se haya alcanzado el nivel correcto.
- Gire el botón de regulación (ADJUST) hasta que se indique el tiempo requerido.
- 3. Pulse el botón puesta en marcha (START).

Visualización

El símbolo de funcionamiento del microondas enciende.



7501.



- * El símbolo de funcionamiento del microondas se activa.
- * El tiempo de cocción se visualiza en forma de cuenta atrás.



Cuando el tiempo de cocción ha transcurrido, se escucha una señal acústica y se detiene el proceso de cocción.

Nota:

Una vez se ha iniciado el proceso de cocción, el tiempo puede aumentarse fácilmente en pasos de 30 segundos pulsando el botón puesta en marcha (START).. Cada pulsación aumenta el tiempo en 30 segundos. También puede modificar el tiempo girando el botón de regulación (ADJUST) para aumentarlo y reducirlo.

Pulsando una vez el botón microondas durante la cocción se visualiza el nivel de potencia actual durante 3 segundos. Pulsando más de una vez se cambia el nivel de potencia a un nuevo ajuste.

Recomendación:

El nivel de potencia más utilizado para cocinar calentar es de 750 W. Este es también el ajuste estándar que aparece al pulsar el pusador microondas o al girar el



botón de regulación. Si la receta precisa 750 W, todo lo que necesita hacer es ajustar el tiempo con el botón de regulación (ADJUST) y pulsar el botón Start. El horno funciona automáticamente con el nivel de potencia calentar.

Función añadir

En ocasiones, cuando ha finalizado la cocción, podrá ver que el alimento necesita un poco más de tiempo de preparación para acabarse adecuadamente. La función Añadir un poco más le ofrece la posibilidad de seguir cocinando un poco más para obtener los mejores resultados.

El principio de la función Añadir es el de mantener los ajustes actuales y calcular un pequeño porcentaje del tiempo de cocción utilizado anteriormente. Seguidamente, continúa cocinando con el nuevo tiempo de cocción.

El tiempo de cocción obtenido al pulsar el botón AUTO ADD no es el mismo cada vez. Depende del tiempo de cocción que haya utilizado y la función elegida.

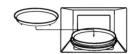
El horno recuerda que el ajuste de cocción utilizado en último lugar era 1 minuto después de que el reloj se visualice de nuevo. La función Añadir solamente es posible utilizarla durante este minuto. Si pulsa el botón AUTO después de transcurrido el minuto, no ocurre nada.

Utilice la función Añadir pulsando simplemente el Botón Add después de que hay finalizado el cocción y después el botón Start

Function crisp

No coloque ningún utensilio en el plato Crisp ya que se calentará muy pronto y es probable que se produzcan daños en el utensilio.

Coloque siempre el plato Crisp en el plato giratorio de vidrio.



El plato Crisp proporcionará a los alimentos como pizzas y pasteles una bonita base dorada y crujiente. Utilice esta función para preparar y tostar pizzas precocinadas, así como otros alimentos con base de masa. También debe utilizarse para freír bacon y huevos, salchichas, hamburguesas, etc.

Coloque los alimentos directamente en el plato Crisp. Unte de aceite el plato Crisp antes de utilizarlo. Esto facilitará el poder retirar los alimentos del plato y su limpieza posterior.

El horno funciona automaticamente con el microondos y el grill con el fin de calentar el plato Crisp. De este modo, el plato Crisp alcanzará rápidamente su temperatura de funcionamiento y comenzará a dorar y tostar los alimentos. El plato Crisp puede precalentarse antes de su uso.

⚠ PRECAUCION!

El horno y el plato Crisp alcanzan una temperatura muy alevada cuando se utiliza esta función. Para retirar el plato Crisp caliente utilice unos guantes para horno o el mango especial Crisp que se suministra.

No toque la parte superior que queda debajo del grill.

Asegúrese de que el plato Crisp está correctamente situado en la parte central del plato giratorio de vidrio.

Nota:

No es posible cambiar o activar/desactivar el nivel de potencia o el grill cuando se utiliza la función Crisp.

Acción

Ŏ

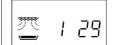
1. Pulse el botón CRISP.

- Gire el botón ADJUST hasta que se indique el tiempo requerido.
- 3. Pulse el botón START.



Visualización

- * Se visualiza 5 seq.
- * Se enciende el símbolo de Grill.
- Se enciende el indicador Crisp.
- * Se enciende el simbolo microondas.
- | 30



- * El símbolo de funcionamiento del microondas parpadea.
- * El símbolo de Grill parpadea.
- * El tiempo de cocción se visualiza en forma de cuenta atrás.



Cuando ha transcurrido el tiempo de cocción suena una señal acústica y se desactiva el proceso de cocción.

Grill en combinacion con el microondas

Durante el funcionamiento del grill puede activar y desactivar el microondas simplemente pulsando el botón Power. El nivel de potencia máximo posible cuando se utiliza el grill es 650 W. También puede activar y desactivar el grill pulsando el botón Grill.

Importante!

Asegúrese de que los utensilios que utilice son resistentes al horno y deje que las microondas pasen a través de ellos antes de utilizarlos en el grill en combinación con el microondas.

Acción

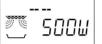
Cómo seleccionar el correcto nivel de potencia			
Nivel de potencia	Alimentos aconsejados		
90 - 160 W	Trozos grandes de carne		
160 - 350 W	Pescado		
350 - 500 W	Aves		
500 - 650 W	Gratins		

0 \circ \bigcirc 0 0 Ô Ö

- 1. Pulse el botón GRILL.
- 2. Pulse el botón POWER repetidamente para seleccionar el nivel de potencia deseado. Pulsando de forma continua el botón Power asciende rápidamente el nivel de potencia a 650 W y comienza de nuevo en 0 W. Suelte el botón cuando se haya alcanzado el nivel correcto.
- 3. Gire el botón ADJUST basta que se indique el tiempo requerido.
- 4. Pulse el botón START.



- Visualizacion * Se visualiza 5 seq.
- * El indicador del grill se enciende.



* El indicador del microondas se enciende.





- El símbolo de funcionamiento del microondas parpadea.
- El símbolo de Grill parpadea.
- El tiempo de cocción se visualiza en forma de cuenta atrás.



Cuando ha transcurrido el tiempo de cocción, suena una señal acústica y se desactiva el proceso de cocción.

Función puesta en marcha a la máxima potencia (Jet Start)

Pulsando el botón de puesta en marcha (jet start), el tiempo aumenta en pasos de 30 segundos y el horno arranca automáticamente con la máxima potencia. Pulsando una vez el botón de puesta en marcha (jet start) de la cocción normal, sólo se aumenta el tiempo en 30 segundos por cada pulsación. La potencia no se ve afectada.

Utilice esta función para el calentamiento rápido de los alimentos, como por ejemplo, sopas claras, café, té u otros alimentos con un alto contenido de agua.

Si abre y después cierra la puerta durante de la cocción normal (interrupción de la cocción) el reinicio pulsando la tecla Jet Start una vez, no afectará al tiempo y la potencia ajustados. Pulsando de nuevo el botón de puesta en marcha (jet start)aumenta el tiempo en 30 segundos por cada presión.

Acción

\circ \bigcirc 0 0 0 \bigcirc 0 Ô Ö Ŏ

1. Pulse el botón de puesta en marcha (JET START).



Visualización

- El símbolo de funcionamiento del microondas se activa.
- La barra del nivel de potencia se activa.
- El tiempo de cocción se visualiza en forma de cuenta atrás.



Cuando ha transcurrido el tiempo de cocción suena una señal acústica.

Función de descongelación no automática

La función de descongelación no automática (potencia ¥160W) se usa cuando se desea calentar un poco los alimentos sin descongelarlos completamente.

Use esta función para descongelar alimentos muy pequeños (inferiores a 50 g) como meriendas o galletas.

Para utilizar la Función de descongelación no automática:

Siga el procedimiento descripto en "Tiempo y potencia" y seleccione la potencia decuada (en el display tiene que aparecer "¥160 W").

Para fundir mantequilla o helados basta una potencia inferior (en el display tiene que aparecer "90 W").

Controle el alimento frecuentemente. Con la experiencia Ud. sabrá calcular los tiempos en función de la cantidad de alimentos.

Funcion de descongelacion automatica

El horno microondas cuenta con una función especial de descongelación automática que le proporciona unos buenos resultados finales. El horno necesita conocer el tipo de alimento que debe descongelarse y su peso neto. En el interior del horno se han dibujado cinco clases de alimentos, que prácticamente

cubren todo el espectro. Cada pulsación posterior seleccionará una clase de alimento consecutivamente.

La descongelación automática se utiliza para descongelar alimentos crudos, semicocidos, precocinados y pan

Pan

- Bollos
- Panecillos
- Barras
- Galletas

✓ Vegetales

- Brécol * Coliflor
- * Vegetales variados
- Carnes Chuletas de
 - cerdo

 - **Bistecs**
- * Asados * Carne picada

Pescados

- Filetes de bacalao
- * Filetes de platija
- * Trucha

Aves

- Pollo, entero o en piezas
- Pavo

/ IMPORTANTE!

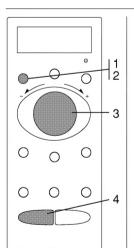
Cuando se usa la función de descongelación automática, el peso que hay que indicar es el peso neto en gramos, o sea el peso del alimento, sin la bandeja.

La descongelación automática da óptimos resultados si el alimento se encuentra a -18ºC y si se saca directamente del congelador. Si el alimento tiene una temperatura superior a -18ºC, por ejemplo, si ha sido conservado en el compartimento congelador de un frigorífico que no es 3 estrellas, el tiempo de descongelación calculado por el horno será demasiado largo y se puede correr el riesgo de cocer demasiado el alimento. En este caso hav que elegir el peso más bajo del alimento v. de acuerdo con el mismo, reducir el tiempo de descongelación.

Seleccione también el peso más bajo del alimento adescongelar si éste ha sido mantenido fuera del congelador durante un lapso de hasta 20 minutos.

Descongele de acuerdo con el tiempo y la potencia si el alimento ha sido mantenido fuera del congelador durante más de 20 minutos y para descongelar alimentos listos. El tiempo de espera meiora siempre el resultado. Véase "Consejos" Se pueden usar hojas pequeñas de aluminio para proteger el alimento en las partes más delicadas por ejemplo las alas del pollo, las puntas de las patas, las colas de pescado pero la hoja no tiene que tocar la pared del horno porque podría estropearlo.

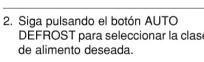
Acción



Ô

Ô

1. Pulse el botón AUTO DEFROST



el peso del alimento que debe descongelarse.

Visualización







- El símbolo de funcionamiento del microondas parpadea.



Cuando el programa de descongelación ha finalizado se escucha una señal

Función de arill

0

0

Ô

0

Ô

0

 \circ

Ô

Cuando utilice el grill, no necesitará utilizar elementos para dorar como la salsa para dorar, la salsa de soja o los productos en polvo para mejorar la presentación. El grill, que está situado en la parte superior del compartimiento del horno proporcionará a los alimentos rápidamente un bonito aspecto dorado en la superficie.

Para obtener los mejores resultados, vuelva a colocar los alimentos dándoles la vuelta a mitad del cocinado. No deje la puerta del horno abierta durante períodos prolongados cuando el grill esté en funcionamiento, va que la temperatura descenderá.

Importante!

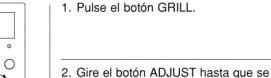
Asegúrese de que los utensilios que utilice son resistentes al calor y utilizables en el horno antes de emplearlos en el grill. No se recomiendan los plásticos, papel o madera.

No utilice utensilios de plástico con el grill va que se fundirían.

Use siempre la parrilla para el grill en el 44 plato giratorio de vidrio con el fin de recoger los jugos que se viertan.



Acción



Nota:

grill.

- indique el tiempo requerido.
- 3. Pulse el botón START.

Al pulsar el botón grill durante el

cocinado se activa y desactiva el grill.

El temporizador seguirá efectuando la cuenta atrás cuando se desactive el

29

Visualización

- Se visualiza 5 seg.
- El símbolo de grill se enciende.



- El indicador del grill parpadea.
- El tiempo de cocción se visualiza en forma de cuenta atrás.



Cuando ha transcurrido el tiempo de cocción suena una señal acústica y se interrumpe el proceso de cocción.

- AUTO ¥ 5Ű
- DEFROST para seleccionar la clase
- 3. Gire el botón ADJUST para ajustar
- 4. Pulse el botón START.

El display muestra el peso en gramos (gr.) y se indica la primera de las cinco clases de alimentos.







- Comienza el proceso de descongelación.
- El tiempo de descongelación se visualiza en forma de cuenta atrás.



acústica.